

# z é p h y r

BULLETIN D'INFORMATION DU SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ATMOSPHÉRIQUE

Novembre-décembre

## 150 ans et en meilleure forme que jamais

Les récentes célébrations dans tout le pays de l'anniversaire du début de 150 années d'observation météorologique continue à revêtir plusieurs formes : grandioses, modestes et, dans certains cas, médiatiques.

Au delà du grand appareil, examinons la raison des célébrations, de leur importance, de leur succès ... les GENS.

Le 10 septembre, Pat Pender et Margaret Phelan, de la Région du Pacifique, et une équipe de journalistes se sont rendus, par hélicoptère, au cap Scott, situé à l'extrémité nord de l'île Vancouver, pour remettre à Don et Linda Weeden, qui y sont depuis longtemps gardiens de phare, un prix et un cadeau en reconnaissance du service continu.

A Montréal, sur le campus McGill, on a tenu un événement à la fin d'octobre pour rendre hommage à l'oeuvre de précurseur de M. Smallwood qui, voilà 117 ans, y avait établi le premier observatoire officiel du Québec. En outre, en octobre, le musée de Nouvelle-Écosse a présenté l'exposition «L'histoire de l'observa-



Des acteurs et l'observateur Jiri Werner présentent des méthodes d'observation d'hier et d'aujourd'hui lors d'une cérémonie à Toronto.

tion météorologique au Canada». L'historien principal du SEA, M. Morley Thomas, y a donné un exposé sur l'observation météorologique.

A Brandon, on a décerné des plaques du Manitoba à la station d'Agriculture Canada pour fêter 100 années d'observation. Mme Marjorie Mathison a accepté un prix au nom de sa famille qui effectue des observations depuis 60 ans près de Hamiota (Manitoba). On a aussi remis des prix à des observateurs météorologiques et climatologiques chevronnés de la Région de l'Ouest.

La plus grande célébration s'est tenue le 5 septembre sur le campus de l'Université de Toronto. Tandis que les annonceurs météorologiques de tout le pays portaient des gilets où était reproduit le timbre-poste marquant l'anniversaire, les invités ont assisté à l'inauguration d'une plaque

historique et à la reconstitution de la première observation météorologique, puis écouté la fanfare de l'Artillerie canadienne royale. Parmi les organisateurs de la Région de l'Ontario et de Downsview, il y avait John Mills, Nancy Cutler, David Phillips, Gordon Black, Brian Kirkpatrick, Tom Hacking, Brenda Smith ... et bien d'autres.

Les événements étaient spéciaux en soi, mais ils visaient tous à reconnaître les efforts individuels. Nos 150 années d'observation, nous les devons à des centaines d'observateurs climatologiques et météorologiques et à des personnes comme celles mentionnées plus haut.

Mais, avant tout, nous devons ces observations au personnel du SEA. Depuis 150 ans, les employés du Service météorologique contribuent à la vaste collection des données nécessaires à la préparation des

*suite à la page 2*



Environnement  
Canada

Service  
de l'environnement  
atmosphérique

Environment  
Canada

Atmospheric  
Environment  
Service

Pensez à recycler



IMPRIMÉ SUR  
DU PAPIER RECYCLÉ

suite de la première page

prévisions; à longue échéance, ces données sont d'une importance vitale aux scientifiques qui étudient le réchauffement du globe et d'autres changements climatiques pouvant sans doute modifier notre environnement.

Le 6 septembre, à Downsview, lors d'une petite fête, on a servi du gâteau et du café pour rendre hommage au travail acharné et assidu des employés. Mme. Elizabeth Dowdeswell SMA a souligné la contribution des employés du SEA partout au pays.

## **Vous nous avez dit ...**

Nous ne saurions trop vous remercier d'avoir répondu si nombreux à notre questionnaire jaune vif sur Zéphyr. Pas moins de 610 employés, sur juste un peu plus de 2 500, ont répondu au sondage avant la date limite d'août. Nous sommes en novembre et nous recevons encore des réponses.

Vous nous avez dit que vous préférez les changements de personnel et les nouvelles du SEA, que les activités récréatives du personnel et les articles sur la sécurité vous intéressaient le moins. La plupart d'entre vous aiment que Zéphyr paraisse tous les trimestres, mais, là encore, nombre d'entre vous estiment que, à une telle fréquence de publication, l'information devient périmée.

Vos commentaires étaient assez homogènes et très révélateurs. La plupart d'entre vous sont d'avis qu'il n'y a pas assez d'articles régionaux, mais trop sur le personnel et la direction de Downsview.

Nous tenterons d'équilibrer un peu plus la teneur de Zéphyr et d'améliorer le caractère d'actualité des articles. Mais si vous ne nous communiquez pas de nouvelles sur votre bureau, personne d'autre ne saura ce qui s'y passe.

## **Celui qui fut M. Zéphyr**



Gordon Black

Pour beaucoup, Zéphyr est un ami qui leur rend visite à des intervalles de quelques mois en leur apportant des nouvelles sur les collègues, le travail et d'autres sujets. Pendant la dernière décennie, M. Gordon Black a été l'âme de cette publication. Alors que Gordon entreprend d'autres activités au SEA, examinons l'homme qui se trouvait derrière la revue.

Avant que M. Black ne vînt au SEA, il était directeur des relations publiques du Bureau du tourisme du gouvernement français au Canada. Auparavant, il faisait partie du personnel de relations publiques à Expo 67 et rédigeait à la pige des articles pour divers médias, y compris le Toronto Star, le Toronto Sun, Canadian Living et Toronto Life.

Gordon est très actif à l'Association canadienne des rédacteurs scientifiques et, à titre de non scientifique, il a apporté au SEA une nouvelle perspective. Peu d'entre nous savent que M. Black est dramaturge (il y a quelques années, on a joué une de ses pièces sur une scène de Montréal), ni qu'il aime la musique classique, est passionné de science fiction et

Je vous remercie à nouveau de votre collaboration. N'oubliez pas que nous aurons toujours besoin de vos commentaires sur la façon dont nous réalisons la revue.

collectionne les timbres. Gordon a contribué à la création du timbre-poste qui célèbre le 150e anniversaire. On ne sait guère, non plus, que Gordon pourrait publier Zéphyr non seulement en français et en anglais, mais aussi en espagnol et en allemand. Il a acquis certaines de ces aptitudes à l'Université de Cambridge, dans son Angleterre natale, où il a obtenu une maîtrise en linguistique et terminé des travaux de premier cycle en économie.

Un des articles préférés de Gordon est le compte rendu qu'en témoin oculaire il a donné sur l'El Chicón en 1983. Huit mois après l'éruption de ce volcan mexicain, Gordon s'est rendu sur les lieux au cours d'une de ses nombreuses vacances à l'étranger. Louant un avion pour survoler le volcan, il a ramené des images inédites pour nos lecteurs. Gordon se souvient aussi, non sans nostalgie, du moment où il collaborait avec le caricaturiste Fouad Fanaki et où certains dessins politiquement osés de ce dernier avaient causé des remous.

Gordon a apprécié la latitude que la charge de rédacteur en chef lui avait donnée dans la réalisation de Zéphyr. Il aimait bien emporter son petit appareil Olympus pour prendre lui-même ses photos. Il aurait toutefois aimé avoir pu passer plus de temps à visiter les Régions.

Nous remercions M. Black de nous avoir donné d'agréables lectures pendant de nombreuses années. Leslie Buchanan-Jones, de la Direction générale des communications à Downsview, est notre nouvelle rédactrice en chef.

**DEVENEZ  
VERT**

## Station sauvée d'un incendie de forêt

Du fait de leur ingéniosité et de leur préparation, les employés et les habitants de la station météorologique de Cree Lake ont sauvé celle-ci d'un violent incendie. Brian Kahler, chef de l'Acquisition des données (Région du Centre) a déclaré qu'ils avaient «fait preuve de sang-froid, de courage et de débrouillardise face à une très grave crise».

Le 7 août les habitants de ce poste isolé du nord de la Saskatchewan ont aperçu de la fumée au loin. Plus tard dans la journée, la fumée s'est rapprochée à près de 4 km de la station. Un temps plus frais et des vents plus calmes ont enrayé la progression de l'incendie au cours des jours suivants, mais les employés et les habitants s'étaient préparés pour l'inévitable.

Ils ont transféré le matériel dans le parc et mouillé les bâtiments, tandis que le mécanicien, Joe King, a créé un camion-incendie avec les moyens du bord : le tracteur, la remorque, la pompe et le boyau à incendie de la station. On a contacté les pompiers du ministère des Richesses naturelles de la Saskatchewan. Une équipe de dix pompiers est venue sur les lieux, y a installé plusieurs systèmes à gicleurs pour protéger les zones du réservoir de carburant et du RCEPA.

Le 12 août, au retour du temps chaud

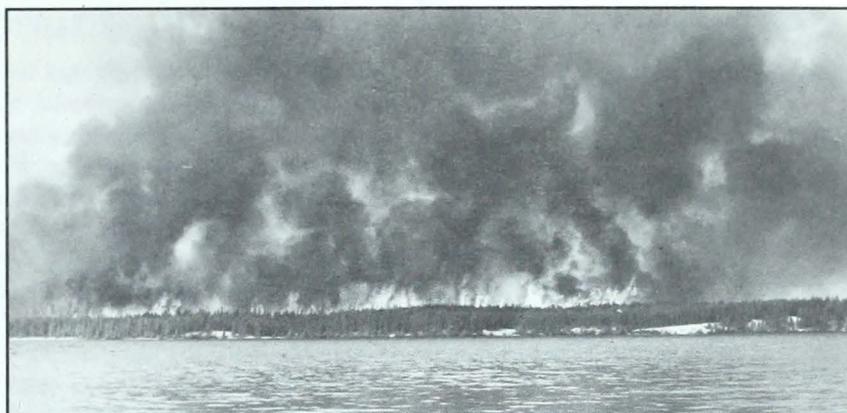


Photo prise par Anne Page après l'évacuation.

et venteux, on a appelé les avions-citerne. Estimant qu'il serait impossible d'arrêter l'incendie, les pompiers ont vacué les lieux, en traversant la baie à bord de trois des quatre bateaux, en compagnie des épouses.

Le chef de la station Rob Page, Joe King et les observateurs météorologiques Gerald Pelland et Leroy Meeches sont restés à la station. Tandis que Page et Pelland utilisaient des extincteurs à dos pour lutter contre les petits feux, l'incendie est parvenu à moins de 200 m des réservoirs, qui contenaient 200 000 litres de gas-oil. Ces quatre personnes étaient sur le point de s'enfuir quand les avions-citerne transportèrent un produit chimique ignifuge qu'ils ont largué sur les réservoirs et les bâtiments.

Page a affirmé que les avions avaient

sauvé la station. «La végétation qui s'était formée jusqu'au bord des réservoirs a brûlé à moins de six pieds de ceux-ci», a-t-il déclaré. Si le feu avait atteint les réservoirs, il aurait été impossible de sauver la station d'une destruction totale.

En début de soirée, sous l'action combinée des avions et d'une grosse pluie, l'incendie a tout à fait pris fin. Les zones situées à l'ouest et au nord de la station étaient totalement brûlées. Le terrain et les quelques arbres encore debout étaient noirs. La station s'en est toutefois tiré sans trop de dégâts : seules une bétonnière et une moto-neige ont été endommagées. Et les réservoirs, quoique noircis par le feu, étaient intacts.

La Région du Centre a vite reconnu les efforts exceptionnels des employés et des habitants de Cree Lake. Chacun des quatre membres du personnel a reçu un prix d'excellence régional et chacun des six habitants un maillot portant l'inscription, en anglais : «J'ai survécu à l'incendie de Cree Lake». Une plaque rappelant la contribution de tous les habitants sera posée à la station.



Brock Goalen (Suprint. int. stations de surf.), Rita King, Joe King, "Gerald Pelland, Rob Page, Anne Page, Leroy Meeches, Brian Kahler

## Nouveau bureau des services météorologiques en C.-B.

La Région du Pacifique se prépare à l'inauguration d'un nouveau type de bureau de services météorologiques au SEA - le BSM (Bureau des services météorologiques). On a choisi Kelowna, au centre-sud de la Colombie-Britannique, comme emplacement de ce centre dernier cri.

Le nouveau BSM, une fois installé, fera partie du plan de modernisation du SEA visant à donner une nouvelle image à ses services météorologiques et à fournir à la localité des prévisions météorologiques. Le bureau fournira à cette région de la C.-B. des prévisions météorologiques à courte échelle adaptées à ses besoins.

Le BSM sera vraisemblablement construit sur le campus du nouveau collège Okanagan. Cet endroit est propice à la collaboration entre le collège et d'autres organismes gouvernementaux.

On prévoit terminer les travaux d'ici l'automne 1992. David Phillips a été nommé chef régional de la mise en oeuvre du BSM et il s'est entouré d'une équipe qui s'attaque à une multitude de tâches. On doit mettre sur pied un nouveau réseau Radiométéo dans cette région; on conçoit un nouveau poste de travail BSM; on effectue des recherches sur la technologie de pointe en matière de reproduction de la voix pour les prévisions météorologiques; on a commencé à élargir le réseau actuel d'observation; enfin, on étudie divers produits et services.

Alors, si la ligne est occupée lors de votre prochain appel à la Région du Pacifique, vous saurez pourquoi!

## Les Brewer sont utilisés dans le monde entier

Une méthode plus opportune de récupérer les données de spectrophotomètre Brewer a récemment amené des scientifiques grecs et italiens à se rendre à Downsview, où Tom McElroy (ARQX) a fait la démonstration de nouveaux sous-programmes d'observation.

Inventé par Jim Kerr, Tom McElroy et David Wardle, de la Division des études expérimentales (ARQX), le Brewer mesure l'ozone, l'anhydride sulfureux et l'oxyde azotique de l'atmosphère, en évaluant leur effet sur le spectre lumineux du soleil, de la lune et du ciel. A l'heure actuelle, quelque 31 de ces appareils, commercialement fabriqués pour la première fois en 1983, fonctionnent dans le monde.

Les visiteurs sont venus apprendre

comment utiliser un logiciel nouvellement conçu, fondé sur les résultats de nombreuses années d'une recherche menée par Carl Mateer, maintenant à la retraite. Le programme permettra aux chercheurs d'établir le profil vertical de l'ozone à la station, grâce à l'ordinateur personnel qui régit et recueille les données du Brewer. Il s'agit de la méthode Umkehr.

A leur tour, les scientifiques du SEA ont fait connaissance avec les nouvelles techniques que la Grèce met au point pour gérer les données du Brewer et avec l'exploitation, par les Italiens, d'un Brewer à la base Scott de l'Antarctique.

Bénéficieront de cet échange tant le SEA que les visiteurs du Consiglio Nazionale delle Ricerche, sis à Rome et de l'Université aristotélicienne de Thessaloniki, au nord du pays.

## Prix, Prix ...

**Prix ministériel d'excellence**  
**Dennis Stossel**, (Région du Centre) pour son travail exceptionnel, y compris son encouragement de la science polaire du Canada et sa contribution durable au SEA et au milieu scientifique.

**Prix régionaux d'excellence**  
**Al Keating, Brian Murphy et l'équipe** du temps violent du Centre météorologique de l'Ontario et du BM4 de Toronto pour leur excellent travail d'équipe dans la prévision des tornades du 28 août et l'avertissement donné aux habitants du sud-ouest de l'Ontario. Le BM4 de London recevra des prix analogues.

**David Phillips** (CCC) Prix décerné par la Région de l'Ontario, en hommage à l'éminente contribution à la planification et à l'organisation du 150e anniversaire du début des observations météorologiques continues.

**Prix des 25 années de service (Région de l'Ouest)**  
**Joe Kotylak, Hans Schinke, Gary Atchison, Ron Harrison, Citation régionale d'excellence Ron Harrison**, pour avoir fait connaître le SEA dans la collectivité, continué de fournir un excellent travail et participé à l'établissement de Radiométéo à Lethbridge.  
**Prix de recherche toutes saisons**  
**Jadwiga Zarzycki, Peter Summers, Dave Davies, Frank Froud et Kathleen Ford** — Prix décernés par des collègues pour l'importante contribution à la réalisation des objectifs de la Direction de la recherche sur la qualité de l'air.

**Prix de mérite**  
**Benoît Simard**, spécialiste des services des glaces. Prix décerné par Transports Canada pour sa participation à une opération de sauvetage de navire.

## Downsview dit adieu à des DG

Le 19 septembre, les employés de Downsview «ont fait leurs adieux» à deux employés de longue date du SEA : Alex Chisholm et Jim Young.

Alex, qui a travaillé au SEA pendant plus de 16 ans, a commencé sa carrière comme prévisionniste et, à son départ de chez nous, il était directeur général de la recherche. Il est connu pour avoir amorcé la recherche sur le radar Doppler au Canada et pour avoir participé à l'établissement de la convention de Vienne et du Protocole de Montréal. A la fin de 1989, il est parti pour Ottawa afin d'y devenir le conseiller scientifique principal du MDE.

Jim Young était directeur exécutif de l'ICRCA en 1989, année où on lui a demandé de combler le poste laissé vacant par M. Chisholm. En 1973, Jim est entré au SEA en qualité de chercheur scientifique, mais, depuis, il a quand même occupé plusieurs postes à l'extérieur du Service. Parmi les points saillants de la carrière de Jim au SEA, citons sa participation au protocole d'entente Canada/États-Unis sur les pluies acides, l'amélioration du RCEPA et la part qu'il a prise dans la constitution de la chaire de chimie atmosphérique à l'Université York. Jim s'est joint à une société d'experts-conseils du secteur privé. Nos vœux de succès à tous les deux.

## Temps et climat pour tous

Vous rappelez-vous David Phillips, le scientifique débordant d'enthousiasme, celui même à qui nous devons l'Almanach météorologique! Le voici, avec Les Climats du Canada, ouvrage qui relate, de façon pittoresque, l'objet de bénédiction et de malédiction du Canada ... le temps.

M. Phillips avait hâte de réaliser un livre qui explique le temps et le climat en termes de tous les jours. Cet excellent ouvrage de référence pour tout MT ou EG est aussi un livre de consultation pour les étudiants et un livre divertissant pour tout le monde. Il comprend des renseignements pittoresques sur le temps (classés par province), un glossaire de termes météorologiques et des données climatiques provenant de certaines villes. En plus, Les Climats du Canada contient des faits intéressants qui ne manqueront pas de plaire à tous les passionnés du temps.

En novembre et en décembre, M. Phillips sera en tournée médiatique au Canada. L'ouvrage Les Climats du Canada est en vente dans les librairies associées au Centre d'édition du gouvernement du Canada. Pour les commandes, téléphonez au (819) 956-4802 ou envoyez 19,95 \$, plus 3,50 \$ de frais d'envoi et d'administration, au : Centre d'édition du gouvernement du Canada, Ottawa, Canada, K1A 0S9.

**Surveillez le l'ancement prochain de la campagne «devenez vert»**

## Sur la scène internationale

### Deuxième Conférence mondiale sur le climat (29 oct. - 7 nov.)

Des chefs d'État, des ministres et des scientifiques de plus de 100 pays se sont réunis à Genève pour examiner les résultats de l'étude préparée par le Groupe d'experts intergouvernemental pour l'étude du changement climatique (IPCC). Cette étude propose que les milieux internationaux conçoivent une Convention mondiale sur le changement climatique et donnent d'autres directives sur les mesures à prendre. Le ministre de Cotret dirigeait la délégation canadienne.

### Montréal choisi pour le Fonds multilatéral du Protocole de Montréal (21 sept.)

On a choisi Montréal pour l'Administration centrale du Secrétariat des NU du nouveau Fonds multilatéral du Protocole de Montréal. Sous la direction du Comité exécutif de 14 nations, le Secrétariat, environ 20 personnes, administrera un fonds international d'au moins 160 millions \$US et jusqu'à 240 millions \$US au cours des trois premières années. Ce Fonds, le premier qu'on ait créé pour aider les pays en voie de développement à s'acquitter de leurs obligations internationales en matière d'environnement, fut créé en juin dernier à Londres pour contribuer à l'élimination progressive, dans le monde entier, des CFC et d'autres substances destructrices de l'ozone. John Reid et Hans Martin font partie de la Délégation canadienne du Comité exécutif.

## FP 2000 : L'heure du renouveau

Les employé(e)s - probablement mieux que tout autre intervenant - comprennent le besoin de changement dans la Fonction publique. Dans le cadre des efforts qu'ils (elles) consacrent à fournir des services de qualité aux Canadiens, ils (elles) se heurtent souvent à des procédures désuètes et superflues.

Fonction publique 2000 envisage un renouveau de la bureaucratie fédérale.

Son but est de simplifier les opérations gouvernementales et d'améliorer le service au public. Il convient de se fier davantage au jugement des employé(e)s au lieu de leur imposer, par la voie hiérarchique, des mesures de contrôle. Si nous éliminons les obstacles à un service de qualité et si nous mettons l'accent sur la confiance réciproque, tous les fonctionnaires devraient accéder à des carrières beaucoup plus satisfaisantes.

# Gens en mouvement

## Nominations

**Anker, C.** commis à l'admin. (AWFH)

**Latyszewskyj, M.** de CNRC à chef, Centre de doc. (IRC)

## Affectations

**Desautels, G.** de MT, Serv. Sc. (QAES) à MT ass. rech. (CMC)

**Élie, M.** de tech., Maniwaki, à inspecteur (QAEOI)

**Fung-Fook, I.** secrétaire de l'AWDG  
**Gélinas, F.** de BM-4, Sept-Iles à BM-4, Mirabel

**Hewson, M.** surv. de quart, Gander à agent de corresp. minist. MET'L

**Jones, J.** d'agent d'admin. (APEC) à agent d'amélior./exéc. des projets, Centre de doc. (IRC)

**Regan M.** de moniteur, IFTC, à conseiller en pol. (APPA) Ottawa

**Saunders, R.** chef, Bureau de l'AWDH

**Shaykewich, J.** agent de liaison, prog. SBM (AWPC)

**Smith, S.F.** d'agent d'admin. à coord. de la plan. (A/ACDG/E)

**Vanek, K.** chef, Section de gestion de l'info. (AWDH)

**Wallace, D.** de superv., Op. comptables (AAFA) à agent d'admin. (ACDG)

## Concours

**Duffy, M.** de chef, Rech. sur les syst. ARMA à chef, Soutien tech. ACTR/O

## Décès

**Labelle J.** ancien DGR, Région du Centre

**Wright, D.** ancien MET'L

## Départs

**Bourque, D.** de MT en dev. (CMQ)

**Guy, R.** d'analyste des syst. (AWDH) à analyste prog. de syst., MDT, Ottawa

**Pussar, M.** de conseiller sur les réseaux (ACPN)

## Mutations latérales

**Aldcroft, A.E.** de chef, Div. mise en oeuvre (ACSI) à chef de projets, radar Doppler (ACSI)

**Driedger, N.** d'analyste princ. des syst. (ACTR) à analyste des prog. (ARMD)

**Flemming B.** de chef, Soutien tech. (ACTR) à analyste princ. des syst. (MAED) Halifax

**McCullor D.** de WAEM à PAEM  
**Snyder B.** de Comox BFC à PAEM

## Congé

**Kurchina P.**

## Nouveaux employés

**Bezant, R.** du MDN, Toronto, à chef adjoint, cycles de vie (ACSO)

**Graves, J.** expert-conseil en informatique (ACPT)

**Lenarcik, J.** chef, Gestion des archives (ACSO)

**Maloney, P.** de la garde côtière, Halifax, à chef adjoint, Cycle de vie (ACSO)

**Nickerson, S.** de l'IFTC à tech. en météo., Vancouver, WO4

**O'Neil, J.** rédacteur (QAEW)

**Rudner, A.** conseiller princ. sur les réseaux (ACPN)

**Ruseckas V.** spéc. des logiciels (ACPX)

**Ryan, N.** expert-conseil en informatique (ACPN)

**Shaw, B.** de l'IFTC à tech. en météo., Cape St. James, WO4

**Stapleton H.** de la Banque TD, Toronto, à agent de class./langues off.

**Stewart, J.** secrétaire (ACSL)

**Stiles, D.** du MDN, Ottawa, à chef adjoint, Cycle de vie

**Yurkewich, D.** secrétaire (ACSO)

## Promotions

**Barrett, S.** d'adjoint en class., Dir. gén. ress. hum., à agent de class., C&P, Burlington

**Belisle, S.** agent financier (AWFH)

**Bertolone, L.** MT - production (AWSC)

**Bilodeau, B.** de MT ass. rech., CMC à MT ass. rech., Dorval

**Champagne, L.** de tech. surface, Dorval à Tech. aérologie, Inukjuak

**Henry, D.** de chef adjoint, Cycle de vie (ACSQ) à agent - contrôle de la qual. (ACSQ)

**Manchip, K.** de l'ACPN à agent de doc. des réseaux

**Roy, S.** de MT, Serv. scientifiques (QAES) à MT opér., CMC

**Oja, E.** MT évaluations (AWDH)

**Williams V.** de Vancouver à chef de station p.i., Cape St. James, BM4

**Wilson, B.** d'agent - contrôle de la qual. (ACSO) à tech., mise au point d'instruments (ACSL)

## Retraite

**Low, J.** analyste des syst. (ACPO)

## Mutations

**Armour, S.** de chef, Op. en personnel, DSI, à agent class./formation, C&P, Van.

**David, A.** de chef, Op. en personnel, Downsview à chef, Op. en personnel,

**Ferland, A.** de MT BFC, Portage La Prairie, à moniteur, IFTC

**Funnel, L.** de cons. en pol. (APPA) à adj. spéc. SMA

**Lamontage, S.** d'adjoint admin., Van., à agent class./langues off., Downsview

**Lauzé, G.** d'agent formation/équité en matière d'emploi (AHR) à agent relations travail/rémun. (AHR)

**Magee, S.** de conseiller en ress. hum. C&P, à conseiller en ress. hum., PAEP

**Marquis, B.** de MT, BFC, Trenton, à moniteur, IFTC

**Méhot, A.** de MT en dev. OWC, à MT en dev. CMC

**Neale, D.** de adj. exéc. SMA à agent de ass. liaison MET'L

**Pommainville, P.** de MT BFC, Trenton à MT CMC

Zéphyr est une revue du personnel destinée aux employés du Service de l'environnement atmosphérique d'Environnement Canada. Il est réalisé par la direction générale des Communications du Ministère.

Veillez adresser toute lettre ou tout élément d'article à : Zéphyr, Direction générale des Communications, SEA, 4905, rue Dufferin, Downsview, Ontario, M3H 5T4

Rédactrice en chef : Leslie Buchanan-Jones